

<b>Beschlussvorlage</b>	Geschäftsbereich	Grünanlagen, Forsten, Gesundheit und Feuerwehr
	Ressort / Stadtbetrieb	Eigenbetrieb ESW (Eigenbetrieb Straßenreinigung Wuppertal)
	Bearbeiter/in Telefon (0202) Fax (0202) E-Mail	Michael Drecker 65 44 63 87 michael.drecker@esw.wuppertal.de
	Datum:	26.04.2011
	<b>Drucks.-Nr.:</b>	<b>VO/0402/11</b> öffentlich
Sitzung am	Gremium	Beschlussqualität
<b>10.05.2011</b>	<b>Ausschuss für Ordnung, Sicherheit und Sauberkeit und Betriebsausschuss ESW</b>	<b>Empfehlung/Anhörung</b>
<b>17.05.2011</b>	<b>Ausschuss für Finanzen und Beteiligungssteuerung und gemeinsamer Betriebsausschuss APH / KIJU</b>	<b>Empfehlung/Anhörung</b>
<b>18.05.2011</b>	<b>Hauptausschuss</b>	<b>Empfehlung/Anhörung</b>
<b>23.05.2011</b>	<b>Rat der Stadt Wuppertal</b>	<b>Entscheidung</b>
<b>Jahresabschluss 2009 des Eigenbetriebes Straßenreinigung Wuppertal (ESW)</b>		

### Grund der Vorlage

Gemäß § 4 Ziff. c) der Eigenbetriebsverordnung NRW muss der Jahresabschluss vom Rat der Stadt beschlossen werden.

### Beschlussvorschlag

Der Rat der Stadt Wuppertal beschließt wie folgt:

1. Der Jahresabschluss 2009 des ESW —bestehend auf Bilanz, GuV, Anhang und Lagebericht— wird mit einem Verlust i. H. v. von 1.023.120,08 € festgestellt.
2. Der Jahresfehlbetrag zum 31. Dezember 2009 in Höhe von 1.023.120,08 € wird auf neue Rechnung vorgetragen.

### Einverständnisse

Der Stadtkämmerer ist einverstanden

### Unterschrift

Bayer  
Geschäftsbereichsleiter

Drecker  
Betriebsleiter

## **Begründung**

Die Bilanz des ESW schließt für das Geschäftsjahr 2009 in Aktiva und Passiva mit 14.649.169,34 € (Vorjahr: rd. 15.803 T€) ab.

Die Gewinn— und Verlustrechnung weist einen Jahresfehlbetrag in Höhe von 1.023.120,08 € (Vorjahr: Jahresüberschuss i. H. v. 274.536,76 €) aus.

Die Wirtschaftsprüfungsgesellschaft Teuhandpartner GmbH hat die Prüfung des Jahresabschlusses vorgenommen und folgenden uneingeschränkten Bestätigungsvermerk erteilt:

„Wir haben den Jahresabschluss —bestehend aus Bilanz, Gewinn— und Verlustrechnung sowie Anhang— unter Einbeziehung der Buchführung und den Lagebericht des Eigenbetriebs Straßenreinigung Wuppertal für das Wirtschaftsjahr vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 2009 geprüft. Die Buchführung und die Aufstellung von Jahresabschluss und Lagebericht nach den deutschen handelsrechtlichen Vorschriften und den ergänzenden Regelungen der Eigenbetriebsverordnung NRW sowie der Satzung liegen in der Verantwortung der Betriebsleitung des Betriebes. Unsere Aufgabe ist es, auf der Grundlage der von uns durchgeführten Prüfung eine Beurteilung über den Jahresabschluss unter Einbeziehung der Buchführung und über den Lagebericht abzugeben.

Wir haben unsere Jahresabschlussprüfung nach § 317 HGB unter Beachtung der vom Institut der Wirtschaftsprüfer (IDW) festgestellten deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Abschlussprüfung vorgenommen. Danach ist die Prüfung so zu planen und durchzuführen, dass Unrichtigkeiten und Verstöße, die sich auf die Darstellung des durch den Jahresabschluss unter Beachtung der Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung und durch den Lagebericht vermittelten Bildes der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage wesentlich auswirken, mit hinreichender Sicherheit erkannt werden. Bei der Festlegung der Prüfungshandlungen werden die Kenntnisse über die Geschäftstätigkeit und über das wirtschaftliche und rechtliche Umfeld des Betriebes sowie die Erwartungen über mögliche Fehler berücksichtigt. Im Rahmen der Prüfung werden die Wirksamkeit des rechnungslegungsbezogenen internen Kontrollsystems sowie Nachweise für die Angaben in Buchführung, Jahresabschluss und Lagebericht überwiegend auf der Basis von Stichproben beurteilt. Die Prüfung umfasst die Beurteilung der angewandten Bilanzierungsgrundsätze und der wesentlichen Einschätzungen der Betriebsleitung sowie die Würdigung der Gesamtdarstellung des Jahresabschlusses und des Lageberichts. Wir sind der Auffassung, dass unsere Prüfung eine hinreichend sichere Grundlage für unsere Beurteilung bildet.

Unsere Prüfung hat zu keinen Einwendungen geführt.

Nach unserer Beurteilung aufgrund der bei der Prüfung gewonnenen Erkenntnisse entspricht der Jahresabschluss den gesetzlichen Vorschriften und den ergänzenden Bestimmungen der Eigenbetriebsverordnung NRW sowie der Satzung und vermittelt unter Beachtung der Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens—, Finanz- und Ertragslage des Betriebes. Der Lagebericht steht in Einklang mit dem Jahresabschluss, vermittelt insgesamt ein zutreffendes Bild von der Lage des Betriebes und stellt die Chancen und Risiken der zukünftigen Entwicklung zutreffend dar."

## **Demografie-Check**

Der Inhalt dieser Drucksache ist nicht relevant für den Demografie—Check.

## **Anlagen**

Anlage 01 — Bilanz

Anlage 02 — GuV

Anlage 01 — Anhang

Anlage 01 — Lagebericht